GE_GERICHTE ATAS/387/2005 vom 9. Mai 2005

GE Cour de justice, 2005-05-09, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_387_2005

FR: GE_GERICHTE ATAS/387/2005 du 9 mai 2005

IT: GE_GERICHTE ATAS/387/2005 del 9 maggio 2005

Volltext

■■■■■■■■■ ■ ■ ■ ■■■■■■■■ ■■■■■■■■ ■■■■■■ ■■■■■■ ■■ ■ ■■ ■■■■■■■■■ ■■ ■■■ ■■ ■■■■■■ ■■ ■ !■■■"

■ ■ ■■■■■■■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■■■ ■■ ■■■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■■ ■ ■ ■#$%&#$%%' ■■■■■#()*#$%%' ■++ ■ ■■ ■+■ ■■■, ■■■■■■■, ■ ■ ■■■■■+■■ ■ ■■ ■■, ■ -. ■ /■ ■■■ ! 0 ■■ $%%' ■

■■■■■■■■■■■■■ ■1■■■ 2222222222 ■■ ■ ■!■■■■■■■■■■"#!■■$"■■%&&&&&&&&&&& ■■ !■■ ■!■■ ■■

■ ■ !■■ ■■■■+■■ ■■■■■+■■ ■ ■■ ■!■■■■■■■' (■■■■■)* ■ ■! ■(■ ■ "+■■

■ ■ ■ ■ ,-*.,-**/■ 0■-,/■0 ■ 3■■■)1 ■■■-■2■ ■■-**. ■■■ ■ 3■ 33■■ ■ 3■3 ■4■ 0■ !#■■5■■■ !■■6 ■■■■■■!■■!■"■■■7 ■■ 8■ (■ !■■7■■$■■■■■%&&&&&&&&&&& ■■+■■■■■■)9■2■■' ■!■)::- ■■■ !■■■" ■■;■■■■■"#!■■7■■ ■■■■■■0■ ■$"■■%&&&&&&&&&&& ■■■■■7+ ■ ■■7■■■■ ■■ ■■■ " ■ */1■ ■!■ ■■■ ■■■■■ !■■7■■ ■! ■ ■ ■■■ 4=!■■■■? ■■■ ■ , ■■@■ ■0 ■! 6■■■■■" ■ ■■ ■7■■=!1■>*10■!■■■ =■;■■ABC ■■■■■■■ ■■■■■7■■ ■■■■#'■■■ ■■■■■" ■ ■■ ■7■■=!1■-. //■!■■■ =■;■■■■■■?■!"■■ ■■7■■■■■■■■■■■■ ■■ ■!#7■1■ -1 ■■■ -D■ ■ E ■ -**. ■ ■■ !■■■ ■■ =■ ■ ■ = ■!■ ;■ $"■■ %&&&&&&&&&&& 4■■■ !■■ ■!■■ ■6■ ■■■ ■ ""■■7■"■■ ■7■■ ■ 9)).■■■■■■■" ■ ■■ ■7■■=!1■)*. // ■■ ■ =!1■-. //■■■■ ■■■■■■■=■■ ■!■■■F■.*GD>))*■7■■>■7+■■"8!■■-**9■■ ■=!1■>*10■■■■ ■■■■■■■ =■■ ■!■■■F■.**9G/:->■7■■G■■ '■"8!■■-**9■■ ■■ ■@■■■=!1■:*10■7■■=!■ ■■7■■!■ ■■■■ ■7■■ 7 ■■ ■!1■ 91 ■■■!■■ ■!■■ ■■ ■■■ ■"8!■■-**.1■ .1 ■■!■7+■ ■ ■■7■■):■ ■ 8!■■-**. ■■■ !■■■■■■■■'+■■A ■ ■■=■ ■■■■■■■ ""■■7■"■■ ■ 7■■ ■ *10■ ■ ■ ■■■ " ■ ■■ ■ 7■■ =!1■ -. // ■ ■7 @■+■■ ■ ""■■ I■=!■■■? ■■■ -**9■J1■ ■■■■■ ■= !"■ ■■■■!■■ ■!■■ ■■■' !■!■K■■ ■!■-**.■■■■■■■8■ 7■■ ■■■7■■3■!' ■■■7■■■■A■■■■■!■■■■■■"■■■7 ■1■ D1 ■■■■-*■2■■' ■!■-**/ ■■■■■!■■ ■!■■ ■■■■■!■■ ■!■■■ ■ !■■■■■ ■■7■!■ #!■■7+■ ■ ■■■■■ !#■■7■■ ! 8■■■■■■ ■■■■ ■■■■■ 7■■■■ ■■■■■!■■■■■■■ ■ ■ ■■■■■■ ■■■■ ■ ■■■■■■■ ■ ;■ ■ ■■ ■■■■■■■ ■1■ ■■■■■ !■■■■'■ ■@■A■■■■■■■A■'■ ■2■"■ ■■!■K■■7■■7+■ " ■■(■ 8■■■■■ ■■■■!■■■■ ■■■■■■■■■■■■■7■■■■■■■ ! "■■■■ ■ ■ ■■■■■ ■ ■ !■0 !■■ ■ ■■■■ @■ ■ ■■ ■ + ■ ■■ ■ 7■■■■ ■ 1 ■■■■)D■ =+'! ■!■ -**/ ■ ■■ !■■■■ ■■ ■ ■■■■■■ ■■■■ !■2■ ■ 7■■ !■■ ■!■■ ■■■■ !■■■■'■■ ■ @■■■■ ■■■■ ■! ■ ■ ■■■■■H■■ E ■■ ■!■■■■■■7+■ " ■■■■7■■ !■■ ■ ■■7■■■■A■■=■■ ■%&&&&&&&&&&& ■ 7■■■■;■ !■■■7■■=!■■■■? ■■ ■■A■'■ ■ ■■■■+ +■ ■ ■"■!■■-**/■@■■■■$■■■■■%&&&&&&&&&&&■■'■ ■!■K■■ ■!■-**.■■■■■■■8■ 7■■■7■■(! ■ ■■ ■ 7■■=!1■)**10■"■■■■■■■

■'■!■+■;■■■ !■■1■

■ ■ ■ ■ ,-*.,-**/■ 0■9,/■0)*1 ■■■-)■"■!■■-**. ■■■■ !
8■■■■■7■■■+■■■■■■!■@■ ■■7■■■A■■ !■■■■■■ ! 7■■ ■■7■■■=■■
■!■■■ 7■■■ABC ■■■■■■ ■■■■7■■■■■#'■■■ ■7■■■■■■?■!"■■
■■7■■■■■■■■■■■■ ■■ ■!#7■1■))1 ■■■ -/■ ■'! ■■ -**/ ■ ■■ !■■■ ■■
'■!■+■ ■■■ 7 ■■ ■!■ ■ ■ ■ 7A■■■■ ■! ■ 7A■■■■ =■■ ■!■■ 7■■■ BC
■■H■ ■■ '■!■ ■ !■■■ 7■■ ■■■#'■■ 4B■■6■ 7■■ 9*■ ■ 8!■■ -**9■ ■■■ ■
"■ 7■■ %&&&&&&&&&&■ ■!■■■■■■ ■■■■ ■ ■■;■■■■ ■ ■■ ■
@■■■7A■■■■■■■" ■ ■■ ■7■■=!1■>*10■ ■ ■7A■■ !■■ ■!
■7A■■■!■■■'+■7A■■ !■■■"■■ ■■■■■ ■■■■■=■■ ■!■■7■■9*■■
'■"8!■■-**9■ 7■■=!1■-. //■7■■■■■ ?■!"■■ ■■7■■■■■■■■■■■ ■■
■!#7■■ ■!■%&&&&&&&&&&&1■■■■■■ ■■ ■
■!■■■7■■$1■■&&&&&&&&&&&■;■$1■■&&&&&&&&&&&■7■■■■!' ■■■2■!
7 @■■■7■■■■■7 !■■ ■■ 7A■■ !■■■ "■■ ■■■■■ @■■■ ■■■■■ ■ ""■■■ ■
■ + +■ " ■■■■■ ■■■ ■ " ■■ 7■■ ■■■ =!■■■? ■■■ ■■■■■■■■■■-**91■ ■
■+■■■)1 ■■■■■ ■(■■■' ■■■■■■!■■A !(■■ ■■ ■■2■7 ■ ■ !■■4■■■6■■■+
+■" 7 = +■■■ ■■■ ■■ ■+ ■7#■■ ■■■)■!■■ E ■-**9 ■■■■■ ! 8■■■■■■■■■
■■■■■7■■■■■■■■!■■■■■■■■ ■ ■■■■■ ■■ " ■+■7■■/■2■(■■ ■ 7 ■ ■■■■■
!+■ 7■■ ■■ ■■■■■' ■■0 !+■ 7■■ ■/■■■ ■+■■ ■■■
■)G■2■(■■■■■■■■■■■■■!■■4■! 1■)■■■ 1■ !■■ ■/G■ ■■■■■61■■ 3■
■■;■■A■■■■■■■ ■■7■■■A+■■■ ■■7■■■)G■2■(■■■■■■■■■■■■■!■ ■
■!■■■■■ ! 8■■■■■■=+7+!■■■■■■■ -D■2■■' ■!■-**.■4 L■)9*■■■■)*G6
■■■■■■!■■7■ ■■■■ ■■(■■■' ■■■■■■7 + ■■■■■)9■=+'! ■! ■ ■■■■■7 ■ ■ ■■
!■■■ !■■■!(■■ ■■ ■!"■ ■■ ■■■■■ ! 8■■■■■■■■■
■■■■■7■■■■■■■■!■■■■■■■ ■ ■ ■■■■■■ 7■■ ■ +(■!■ ■■■■■■
■■■■■■■■■!■■■ ;■ ! ■■ 2■(■■■■ ■■■■ !■■ ■ ■■ ■ 7■■■■■ ■A■ ■■ ■■■ 7■■
■A+■■■■ ■■7■■■■ ■'■■■■H■2■(■■■■■■■■■■■■■!■1■ -1 ■= !"+"■■ ■ ;■
■M■! 1■ /G■ ■■ ■■1■)■ ■■ 1■ ■■ ■?1■ .■ ■■■■ ■ ■■■■ ! 8■■■■■■ ■■■■
■■■■■ 7■■■■ ■■■■■!■■■■■■■■ ■ ■■■■■■■ ■■■■N ■■■■■ ■■ ■■■■■■■■
@■■■■7■■■■■ ■ ■■■ ■ ■■■■ !+'■■■■■;■■A■! ■■■■■ /G■ ■■■■ ■ @■ ■ ■ ■ ■
!■■■■ '■■■■ ;■ ■■■■ ■ ■ =+7+!■■■■■ ■■!■ ■A■■■■■!■■■■■0"■■■■7 ■■ 7■■
)>■"■!■■):.■4■ $■■61■ 3■■■■ " + ■■■■■■ ■!■2■(■!■7■■■■■■■7A■■
#■■■■■■ ■■ ■■ ■+ ■8■ ■1■ 91 ■■ ■!2■ +■■■■■ ■" ■■■■ ■■■■7■'■■
■■■■■2■! 7 ■ ■■■■ " + ■■ ■ ■■■■■!■■■ ■!■■■■■ ■!■■■■'■8■■■■ 4■!
1■/G■■■■■■■ ■G*■7■■■■■■■ ■=+7+!■■■■■■■!■■■■■ ■!
■■(+■+!■■■■■7■■7! ■7■■■■■■■■!■■■■■■■ ■ ■ ■■■■■■7■■G■ ■
8!■■-***■O■■■■■ 6■ .1 ■6■ ■H■ ■!"■■■■7■■■■A■! 1■G.■■■■1■)■;■/■■ $ ■
■■■■■■■■■■■!+■■■ ■! ■ ■■■ ■■■■H■■■ E ■■7■■■■ !■■■ ■ ■■■■7 ■ ■
■■■■8+■+= ■ ■■■ ■4■■■1■)61■■■■■!■ ■! ■ ■ ■■■■ " !■■■7■5■■■1■■■■■" ■ ■■■
■ = H■■■ ■!■■■■■+■■■4=!■■■■? ■■■6■■■ ■81■)*■P■7■■■■■ E ■■■@■ ■7+
■■■■■■ ■■■■■=!■■■■? ■■■■4@■ ■0 ■! 6■ 4■■■1■ -61■ ■■■■ ■■■■ ■■■
=+7+!■■■■ = H■■■ ■■■■ " ■ ■■■ ■ 7■■■ ■■■■ =!■■■■? ■■■■ ■ ■ ■■■■ " ■ ■■■ ■
"■H "■■■■ ■■■■■■■■ 7■■■ ■■■■ @■ ■0 ■! ■4■■■1■961■■■ ■!■■■■■■■■=■■■
■ ■■■■■■■■■■=!■■■■? ■■■■■A■■■ ■ ■H (+■■■ ■ ■ ■■■■ " ■ ■■■ ■ "■H "■"■
7■■■ ■■■■ @■ ■0 ■! ■ ■■■ ■ !+7■ ■ 7■■■ " +1■ ■■■■■ ■■■!■■■ ■■■=■■■ ■■■
7A■■■■■ "Q"■■■ =■" ■■■■ ■ ■■■■■!+■■■ ■!■ ■■■■ "Q"■■■ ■■■■■!■■■! ■ ■ *10■
■ ■ 7■■■ =!1■ -. //■ ■ ■ + +■ " ■■■■■ ;■ ■■■■ ■?■!(■■■ 7■■■ ■A■■■■■!+■■■

■■■ !■■ 7■■ ■■■ =!■■■? ■■■-**91■■#■■■ !■■@■■■■■■!■■ ■!■■ ■■■■■■ ■ ■■ ■■■ ■ ■A■H ■ ■■■■■ 7■■ ■■■ =!■■■? ■■■ -**9 ■ ■ ■ ■■■■■■ 7■■■ =■■ ■!■■■ !+■ +■■ ■ ■■ 9)).■■ ■+ ■■ ■ !+■ ■+■@■■■7■■■=!■ ■■7■■!■ ■■ ■7■■ ■!■■ ■■ ■ ■ 7■■ !■■ ■'!■"■■ ■ 7■■■ ■!+■■■■■■ ■■'■■ ■ ■■■ ■■ ■A■! 1■ 9)■ ■ ■ Q !■■ =■■ ■!+■■ ■!■ ■■ !■■■■■H■■■■■!+■1■ ■

■ ■ ■ ■ ,-*.,-**/■ 0■/,/■0

■■+ ■ ■■■3■■ , ■+■ ■■■, ■■■■■■, ■ ■ ■■■■+■■ ■ ■■ ■■, ■

■■■■!■■■ 456■16■ ■ ■■■ 7 ■■ ■■86■■■■6■ ■■■■■■■■6■■■ ■ ■9■■■" :-$,■ ; ■ ■■ 16■ ■

)1 ■+■■■!■■■■■!■■■ ■!■■!■■■'■8■■■R■ ■! 16■

-1 ■■■!■2■ ■■R■ 91 ■#'■■■A ■ ■■■■■■■ ""■■7■"■■ ■7■■ ■ 9)).■■■R■ .1 ■■= !"■■ ■■■■ ■! ■■■ 7■■ ■■■ @■A■■■■■■ ■■'■■ ■ = !"■!■ !■■ ■!■■ ■ ■ !■■ ■■■ !+■■■ ■ ■!!Q ■ 7■■■■ ■■■ 7+■■ ■ 7■■ 9*■ 2 ■!■■ 7#■■ ■■■ ■ = ■■ ■■ ■!■ ■ ■ !■■ ""■■7+■ ■7!■■■+■ ■■■ ! 8■■■■■■ =+7+!■■■ 7■■■ ■■■■!■■■■■■ ■ 3■?S■ T■!? =@■■ ■ G ■ G**.■ ■■ ■■ ■ ■■■ ! ■■ ■H■" ■■ !■■1■ ■■■ 7+■■ ■ ■■■ ■■ ■ Q !■■ ! ■ ■(+1■ ■■■ "+" !■■ 7 ■5■ ■6■ ■7 @■■!■ ■H■■ ■"■■ ■@■■■■■■■7+■ ■ ■■■■■!■■ ■!■■ ■7+■ !■■ 8 ■■ !■■■■■ ■■■■ ■ ■■■■■■7■■■■■■7+■ ■ ■■ ■ ■@■+■R■ 86■ ■H ■■!■ ■!■ @■■■■■ " =■■ ■■ ■■ "■■ ■' !■ 7■"■■7■!■ ■■ ■■ ■■ !■■ 7+■ ■ ■R■ ■6■ ! ■!■ ■■■ ■ (■■ ■!■■ ■■ ■■■■■■■ 7■■ ■ ■■ !■ !+■■■ ■■ 1■ 3 ■ ■■■ "+" !■■ ■■■ ■ ■ ■■ ■ ■■■ ■■■■ ! ■■ +■+"■■ ■■ +■■"+!+■■ ■ ■■■ ■■ !■■■ ■6■ 86■ ■ ■ ■6■ ■ 07■■■■■ ■ ■■■ ! 8■■■■■=+7+!■■■7■■■■■■■!■■■■■■■■■■ ■!!■■ ■■■■■■ !■!■■■■"■ #!■■■■!■■■■!■■ ■!■■@■A ■■ 7■'!■■7+■■■!■!■ !!■■■'■8■■1■■■■"+" !■■7■■!■■ ■!■■"■■ ■■■!■■■■■ !■■■■■■■" ■■■61■ ■ ■■■(!■== #!■■5■ ■ ■■■■<■■■3■■■ ■ ■ ■■■■!+■ 7■■ ■■5■ ■ ■■■+! ■■$■■ ■■■ ■ ■■■■■■ ■■■ ■= !"■■7■■ !+■■■ ■■!!Q ■■■ ■■ = +■■■■H■ ■! ■■■■■ ■■ ■@■A;■■A■== ■■■=+7+!■■■ 7■■■■■■■■■ +■ ■8■ @■■■ ■!■■■■(!■==■■■■■■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.